

N° 37370

Le 1 juin 2017

June 1, 2017

Coram : La juge en chef McLachlin et les  
juges Abella, Moldaver, Karakatsanis,  
Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe

Coram: McLachlin C.J. and Abella,  
Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon,  
Côté, Brown and Rowe JJ.

**ENTRE :**

**BETWEEN :**

Krassimir D. Naydenov

Krassimir D. Naydenov

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Commission des relations du travail,  
Syndicat du personnel professionnel de  
l'Université du Québec en  
Abitibi-Témiscamingue (SPPUQAT),  
Claude Fortin, Claude-Michel Bouchard,  
Lina Dallaire, Francine Tremblay et Yves  
Bergeron

Commission des relations du travail,  
Syndicat du personnel professionnel de  
l'Université du Québec en  
Abitibi-Témiscamingue (SPPUQAT),  
Claude Fortin, Claude-Michel Bouchard,  
Lina Dallaire, Francine Tremblay and Yves  
Bergeron

Intimés

Respondents

**JUGEMENT**

**JUDGMENT**

La requête en prorogation du délai de  
signification et de dépôt de la réplique et la  
requête pour déposer une réplique

The motion for an extension of time to serve  
and file the reply and the motion to file a  
lengthy reply are granted. The application for

volumineuse sont accueillies. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-026318-162, 2016 QCCA 1851, daté du 2 novembre 2016, est rejetée avec dépens en faveur des intimés, le Syndicat du personnel professionnel de l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue (SPPUQAT), Claude Fortin et Claude-Michel Bouchard.

leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-026318-162, 2016 QCCA 1851, dated November 2, 2016, is dismissed with costs to the respondents, the Syndicat du personnel professionnel de l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue (SPPUQAT), Claude Fortin and Claude-Michel Bouchard.

J.C.S.C.  
J.S.C.C.